

Der anzeiger

GÜRBETAL LÄNGENBERG
SCHWARZENBURGERLAND

11. August 2016 | NR. 32

Amthlicher Anzeiger für die Gemeinden:

Belp | Gelterfingen | Gerzensee
Guggisberg | Jaberg | Kaufdorf | Kirchdorf
Kirchenthurnen | Lohnstorf | Mühledorf
Mühlethurnen | Niedermuhlern | Noflen
Riggisberg | Rüeggisberg | Rümliigen
Rüscheegg | Schwarzenburg | Toffen | Wald



Prachtlibelle
Foto: Ursula Kocher

4 Stellen

3 Wohnungen/Liegenschaften

8 Schwarzenburgerland

9 Veranstaltungen

Mode Seematter
Bernstrasse 5, 3150 Schwarzenburg
Tel. 031 731 02 78
**Jede Woche:
Herbst-Neuheiten!**

Elomech
Walter Loosli
3089 Hinterfulligen
Tel. 031 809 06 77
Die Adresse in Ihrer Region für
Reparaturen, Beratung und Verkauf
von Haushalt - Handwerksgeräten
Klima und Kälteanlagen
aller Marken.
Fr. 80.- pro Stunde
Fahrzeit bis 30 Min. kostenlos

Bachmann
SCHREINEREI
Für die besten Lösungen
• Türen • Fenster
• Schränke • Parkett
• Reparaturen • Brandschutz
Bachmann Schreinerei AG Belp
Hohburgstr. 10, 3123 Belp,
Tel. 031 819 02 75
www.bachmann-schreinerei.ch

Recycling von A-Z
Mulden-Service
«Fundgrube-Lädeli»
Mo. - Fr. 08.00 - 12.00 Uhr
13.30 - 17.30 Uhr
Samstag 08.00 - 12.00 Uhr
Gasser-Balsiger
Recycling
Gelterfingen | Tel. 031 819 33 32
www.gasser-recycling.ch

HONDA
MARAG GARAGEN AG
Autogaragen & Carrosserie
Toffen Tel. 031 819 25 45
Wabern Tel. 031 960 10 20
www.marag-garagen.ch
IHR HONDA PARTNER IN DER REGION

NOTFALLDIENSTE

Ärztlicher Notfalldienst
Telefonieren Sie Ihrem Hausarzt und hören Sie das allfällige Tonband bis zum Schluss ab. Falls Ihr Hausarzt oder der Arzt eigener Wahl nicht erreichbar ist, können Sie sich an den **Notfallarzt Ihrer Region** wenden.
Belp und Umgebung:
Ärztelnotfallnummer der Region Belp und Umgebung 0900 57 67 47 (med-phone Fr. 1.98 pro Min.)
Schwarzenburgerland:
Falls der Arzt eigener Wahl nicht erreichbar ist, steht Ihnen der Notfallarzt über Telefon **0900 57 67 47 zur Verfügung** (kostet Fr. 1.98 pro Min. ab Festnetz).
Riggisberg und Umgebung:
Burgistein, Kaufdorf, Kirchenthurnen, Lohnstorf, Mühlethurnen, Niedermuhlern, Riggisberg, Rüeggisberg, Rümliigen.
Notfallarzt, Telefon 0900 57 67 47 (kostet Fr. 1.98 pro Min. ab Festnetz).
Oberes Gürbetal, Thuner Westamt:
Einzugsgebiet der Praxen in Blumenstein, Kirchdorf, Mühledorf, Seftigen, Thierachern, Wattenwil, Uetendorf, Uttigen:
Notfallarzt, Telefon 0900 57 67 47 (kostet Fr. 1.98 pro Min. ab Festnetz).
Aaretal von Rubigen bis Kiesen:
Einzugsgebiet der Praxen in Rubigen, Münsingen, Wichtrach, Kiesen, Gerzensee: **Notfallarzt, Telefon 0900 57 67 47** (kostet Fr. 1.98 pro Min. ab Festnetz).
Sanitäts-Notruf Telefon 144
Der Sanitäts-Notruf steht für die folgenden Hilfeleistungen Tag und Nacht zur Verfügung: **Einsatz von Kranken- und Rettungswagen zur Hilfeleistung in Notfällen, Spitaltransporte von Notfallpatienten.** Diese Hilfeleistung kann von jedermann angefordert werden.
Notfalldienst der Apotheken
Region Münsingen, Worb, Belp
Telefon 031 819 56 81 gibt Auskunft.
Der Notfalldienst ist gebührenpflichtig.
Zahnärztlicher Notfalldienst
Dieser ist nur in wirklichen Notfällen zu beanspruchen. Falls der eigene Zahnarzt (auch unter seiner Privatnummer) nicht erreicht werden konnte, erfahren Sie die Nummer des Notfallzahnarztes über folgende Telefonnummer: **033 226 26 26 (Spital Thun)**. Der Notfallzahnarzt, welcher über das Spital Thun erreichbar ist, ist nur für die Gemeinden Kirchdorf, Kirchenthurnen, Lohnstorf, Mühledorf, Noflen und Riggisberg zuständig. Notfälle aus den übrigen Gemeinden melden sich beim Notfalldienst der Stadt Bern, 0900 57 67 47 (kostenpflichtige Nummer).
Augenärztlicher Notfalldienst
Für dringliche augenärztliche Konsultationen. 7 bis 18 Uhr, nach telefonischer Anmeldung, **031 819 58 33**.
Augenarztpraxis Bahnhof Belp, Bahnhofplatz.
Augenzentrum Belp - Spital Belp
Telefon **031 511 37 37**
Während der Woche werden in unserer Agenda Termine für Notfälle freigehalten. Wir bitten um kurze telefonische Anmeldung während der Sprechstundenzeiten von 8 bis 12 Uhr und 13 bis 17 Uhr.

KANTON BERN
Tiefbauamt des Kantons Bern

STRASSENVERKEHR
2045-16; Verkehrsbeschränkungs-Verfügung
Das Tiefbauamt des Kantons Bern, gestützt auf Art. 3 Abs. 2 und Art. 106 Abs. 2, gegebenenfalls auch Art. 32 Abs. 3 des Strassenverkehrsgesetzes vom 19. Dezember 1958 (SVG, SR 741.01) sowie Art. 43 Abs. 1 der Strassenverordnung vom 29. Oktober 2008 (SV, BSG 732.111.1) **verfügt:**
Verwaltungskreis Bern - Mittelland
Gemeinde Belp
Fussweg
Zusatz "Velos gestattet"
Westseitiger Fussweg entlang der Kantonsstrasse Nr. 221.3 Belp - Flughafen, Kumenstrasse, ab dem Abbiegebereich vom östlichen Fuss-Radweg auf das Trottoir bis zum Lindenkreisel. Fahrtrichtung Nord-Süd.
Grund der Massnahme
Anpassen der Signalisation zur rechtmässigen Benutzung des Fussweges mit dem Velos (Schulwegsicherung).
Diese Verfügung tritt nach ihrer Veröffentlichung im Amtsblatt des Kantons Bern, im Anzeiger des betreffenden Verwaltungskreises sowie nach dem Aufstellen, Auswechsellern oder Entfernen der Signale in Kraft.
Rechtsmittelbelehrung
Diese Verfügung kann innert 30 Tagen seit der ersten Veröffentlichung mit Beschwerde bei der Bau-, Verkehrs- und Energiedirektion des Kantons Bern, Reiterstrasse 11, 3011 Bern, angefochten werden. Die Beschwerde ist in 2 Exemplaren einzureichen und hat einen Antrag, die Angabe von Tatsachen und Beweismitteln, eine Begründung sowie eine rechtsgültige Unterschrift zu enthalten. Die angefochtene Verfügung und greifbare Beweismittel sind beizulegen.
Oberingenieurkreis II

GEMEINDEN

BELP
Belp, Verkehrsspernung
Hühnerhubelstrasse ab Ende Bauzone
Die Strasse wird gestützt auf Art. 44 der Strassenverordnung vom 29. Oktober 2008 wie folgt für jeglichen Verkehr gesperrt.
• Abschnitt: ab Ende Bauzone ca. 125 m
• Dauer: Montag 22. August 2016, bis ca. 26. August 2016
• Grund: Ersatz des Strassenbelags
Die Durchfahrt ist für sämtliche Verkehrsteilnehmer gesperrt. Umleitungen werden signalisiert.
Wir bitten die Verkehrsteilnehmer, die Signalisation und die Anweisungen des Baustellenpersonals zu beachten.
Bei schlechtem Wetter ist mit Verzögerungen zu rechnen.
Wir danken der Bevölkerung für ihr Verständnis für die leider unumgängliche Verkehrsspernung.
Für Fragen steht Ihnen die Abteilung Bau, Belp, Herr Bruno Mägert, gerne zur Verfügung.
Belp, 26.7.2016 Abteilung Bau.

Ortsplanungsrevision 2020; Öffentliche Mitwirkung des räumlichen Entwicklungskonzepts (REK)

Der Gemeinderat Belp bringt das räumliche Entwicklungskonzept (REK) zur öffentlichen Mitwirkung auf. Die Unterlagen liegen vom 15. August bis und mit 23. September 2016 in der Gemeindeverwaltung, Abteilung Bau, Güterstrasse 13, auf. Auf www.belp.ch/opr2020 stehen ab dem 15. August 2016 ebenfalls alle Unterlagen zum Download bereit. Während der Auflagefrist kann jedermann schriftlich und begründet Einwendungen erheben und Anregungen unterbreiten. Im Rahmen der Mitwirkung führt die Gemeinde Belp am 31. August 2016 um 19.30 Uhr im Dorfzentrum Kreuz, Aaresaal, eine Informationsveranstaltung durch. Alle interessierten Personen sind herzlich zu diesem Anlass eingeladen.
3123 Belp, 26.6.2016 der Gemeinderat

Baupublikation (Projektänderung)

Gesuchsteller: Losinger Marazzi AG, Sägestrasse 76, Postfach 624, 3098 Köniz
Projektverfasser: Brügger Architekten AG, Scheibenstrasse 6, 3600 Thun
Bauvorhaben: Steinbachstrasse 28: Absenken der Lager- und Verkaufsfläche im 2. Untergeschoss um 59 cm. Anpassen bzw. verlängern der Aussentreppe bei der Brunnenstrasse 29; Neugestaltung des Aufgangs 2. Untergeschoss bis Erdgeschoss mit einem Lichthof. Erstellen zusätzlicher und verschieben von Türen im Erdgeschoss. Geringfügige Grundrissanpassung in den Obergeschossen.
Brunnenstrasse 25-35: Hofseitig werden Stahlabschlüsse anstelle der geschlossenen Balkonbrüstungen erstellt. Die Kellerfenster werden weggelassen. Bei den Zugängen und in die Treppenhäuser werden grössere Verglasungen erstellt. Brunnenstrasse 29-31: geringfügige Grundrissanpassungen. Beim Veloraum wird ein zusätzlicher Zugang ab Nordfassade erstellt. Geringfügige Anpassung der Aussentreppe und Rampen.
Bauart: Die bewilligte Bauweise wird nicht verändert.
Belp, 26. Juli 2016
Abteilung Bau, Jürg Aebersold

CUBE 20 Jahre
extra-bike
Schwarzenburg
www.extra-bike.ch
entdecken Sie den Trail - Spass neu!

Pflege zuhause?
• unbürokratisch und flexibel
• 24 Std. Pikett (auch Sa/So)
• Pflege, Betreuung und Haushalt
Unsere Leistungen werden von der Grundversicherung aller Krankenkassen übernommen.
SPITEX DELTA
Tel. 031 721 50 20
www.spitex-delta.ch

naturwohLBETTWAREN
Gesunder Schlaf seit 1989
Mi-Fr 13.30-18.00 Bettwarenfabrikation
Sa 09.00-16.00 NaturwohL GmbH
Tel. 031 735 53 88 Ried 60/Guggisberg
www.naturwohL.ch 3156 Riffenmatt

Standort: Steinbachstrasse Nr. 28/28A/28B, Brunnenstrasse Nr. 25/27, 29/31/29A/29B, 33/35, auf Gbbl. Nr. 3171, Bauzone ZPP Nr. XV «Schönenbrunnen», Gewässerschutzbereich A, ES III, Koordinaten 604.150/193.950
Auflageort und Einsprache stelle: Bauabteilung Belp, Güterstrasse 13, Postfach 64, 3123 Belp
Aufgabe- und Einsprache frist: 5. September 2016
Es wird auf die Gesuchsakten verwiesen. Einsprachen, Rechtsverwarungen und Lastenausgleichsansprüche sind schriftlich und begründet innerhalb der Auflagefrist einzureichen. Begrif des Lastenausgleichs gemäss Art. 30 und 31 BauG (Ansprüche, die nicht innerhalb der Einsprache frist angemeldet werden, verwirken).
Belp, 28. Juli 2016
Abteilung Bau
Jürg Aebersold

GELTERFINGEN

Neue Öffnungszeiten der Gemeindeverwaltung ab Montag, 15. August 2016 (KW 33)
Die Gemeindeverwaltung ist aus personellen Gründen **neu wieder am Freitag-statt am Mittwochmorgen** geöffnet:
Montag: geschlossen
Dienstag: 15.30 Uhr bis 17.30 Uhr
Mittwoch: geschlossen
Donnerstag: 15.30 Uhr bis 18.30 Uhr
Freitag: 8.30 Uhr bis 10.30 Uhr
Bitte beachten Sie, dass Terminvereinbarungen zu den übrigen Zeiten nach Absprache mit der Gemeindeverwaltung möglich sind.
Gemeindeverwaltung Gelterfingen

AB SOFORT REDUZIERT
SALE
GARTENMÖBEL
möbelltrend GmbH
Rudigenstrasse 60 | 3123 Belp
031 819 22 22
www.moebeltrend.ch
öffnungszeiten
montag geschlossen
dienstag - freitag 9.00 - 12.00 13.30 - 18.30
samstag 9.00 - 16.00
möbelltrend markenoutflet
im Hahmadpark
Frutigenstrasse 48c | 3600 Thun
033 222 20 30
info@moebeltrend.ch

ERÖFFNUNG

kleintierpraxis gerzensee



Ich freue mich Ihnen bekannt geben zu dürfen, dass ich meine Kleintierpraxis für Schul- und Komplementärmedizin am Donnerstag, den 1. Sept. 2016 eröffnen werde.

Terminvereinbarungen telefonisch ab 16. Aug. 2016
Tel: 079 421 12 24

med. vet. Katharina Liebold-Wenger
 praktizierende Tierärztin
 Rütigässli 1 (altes Schloss) 3115 Gerzensee

www.kleintierpraxis-gerzensee.ch

Armut

Spendenkonto:
 30-24794-2
www.caritas-bern.ch

30 CARITAS Bern
 Wir helfen. Seit 30 Jahren.
 Nous aidons. Depuis 30 ans.

Betriebskredit.

Sie wollen Potenziale nutzen?
 Wir schaffen Perspektiven:
slguerbetal.ch



Sicher. Sauber. Regional.

Spar+Leihkasse Gürbetal AG
 Hauptsitz: Mühlethurnen, Telefon 031 808 19 19
 Geschäftsstelle: Sefligen, Telefon 031 808 19 18

Spar+Leihkasse Gürbetal SLG

WOHNUNGEN LIEGENSCHAFTEN

ZU VERMIETEN

Belp
 Am Schönmatweg 24 vermieten wir per sofort oder nach Vereinbarung eine

4-Zimmerwohnung im Parterre

- » Küche mit Glaskeramik und Geschirrspüler
- » Badezimmer mit Badewanne
- » Küche und Badezimmer mit Bodenplatten
- » Wohnzimmer mit Parkett
- » Schlaf- und Kinderzimmer mit Laminatboden
- » Balkon
- » Estrich- und Kellerabteil
- » Aussenparkplatz kann dazugemietet werden.

Mtl. Mietzins Fr. 1'216.-- plus HK/BK Fr. 200.--
 Interessenten melden sich beim Hauswart Herr Wägli Tel. 031 819 26 30

Immobilien und Verwaltungen
 Neuengasse 17, 3011 Bern, Tel. 031 320 31 31
www.robertpriferag.ch, www.immobern.ch

Zu vermieten in **Riggisberg** ländliche Gegend, (17 km v. Bern) per sofort oder nach Vereinbarung

3 1/2-Zimmerwohnung mit Balkon

- grosse Wohnküche
- Wohnfläche 69 m²
- grosser Balkon
- Kelleranteil

Mietzins mtl. Fr. 1'040.- + Fr. 280.- NK
 Auskunft + Besichtigung
 Verwaltung E. Saam 031 971 91 11
 oder 031 809 19 31 - Böhlen

WIR ZÜGELN SIE

- ★ Umzüge ★ Räumungen ★ Lagerungen
- ★ Möbeltransporte ★ Reinigungen

F. Kammermann

031 951 05 27

speditiv/sorgsam/preiswert

UMZÜGE
 Müller, Bern/Thun
 Möbellift / Gratis-Zügelboxen
 031 351 77 66 / 033 222 83 33
 AHV- und IV-Rabatt
www.profiumzuege.ch

Möbelwagen Vermietung

Zu vermieten per sofort oder nach Vereinbarung in **Wichtrach** zweimal

3 1/2-Zimmer-Wohnung
 Parterre, mit Gartenanteil und Grillplatz
 Miete Fr. 1490.-

Falls erwünscht Pferdestall, 4-Eck und Weide dazu mietbar

Wohn-/Essküche, schöne Aussicht, sonnig, ruhig und verkehrsgünstig.

Pferdestall mit 4 Eck und Weide

Telefon 078 791 93 74

ZU VERKAUFEN

erlenau

Neue Eigentumswohnungen im gefragten Wohnquartier.
 Mit hoher Lebensqualität in Münsingen.
 3 1/2 bis 5 1/2 Zimmer
www.erlenau.com • 031 998 73 73

Marti Generalunternehmung AG



Zu vermieten in **Riggisberg** (17 km v. Bern) zentral gelegene Wohnung mit **Cachet** ab 1.9.16 oder n. Vereinbarung

4 1/2-Zimmer-Dachwohnung mit Galerie

- 139 m² Wohnfläche
- Balkon
- Draht TV
- Keller
- Haustiere erlaubt

Mietzins mtl. Fr. 1350.- + Fr. 230.- NK.
 Auskunft und Besichtigung:
 Verwaltung E. Saam, Tel. 031 971 91 11
 oder Fam. Böhlen, Tel. 031 809 19 31

zu vermieten ab sofort ausserhalb Schwarzenburg, Guggisbergstrasse 181

3.5 Zi-Wohnung im Dachgeschoss, 2. OG

Miete Fr. 1350.00 inkl. NK/HK, Autounterstand, Keller, Waschküche, ÖV vor dem Haus
Telefon Herr Riesen 079 444 79 45

Zu vermieten in **Rüschegg** schöne, helle

2 1/2-Zimmer-Dachwohnung

- Kleine Küche mit GS
- Einbauschränke
- Laminatböden

Miete Mtl. Fr. 900.- inkl. Strom, Heizung, PP
 Auf ihren Anruf freut sich
 W. Keiser Tel. 031 738 86 21

Zu vermieten an der Thunstrasse 19, 3113 Rubigen

Verkehrsgünstig und zentral gelegene

1 1/2-Zimmer-Dachwohnung mit Galerie

Ab 1. November 2016 oder nach Vereinbarung

Laminatboden/Wohnfläche ca. 70m², Estrich, Kellerabteil, Waschräum mit Tumbler, gedeckter Autoabstellplatz

Nettomietzins Fr. 850.- mtl.
 Nebenkosten pauschal Fr. 190.- mtl.
 gedeckter Autoabstellplatz Fr. 50.- mtl.

Auskunft erteilt: M. Hodel, Liegenschaftsverwaltung, 3506 Grossehöchstetten, Mail: hodel.m@bluewin.ch
Mobile 079 678 99 05

Haben Sie Immobilien zu verkaufen?

- Honorar erst fällig bei erfolgreichem Verkauf
- Keine Marketinggebühren
- Kostenlose Marktwerteinschätzung
- Grosses Netzwerk an potenziellen Kaufinteressenten
- Langjährige Erfahrung als Familienbetrieb in der Immobilienbranche

Jenni Immobilien - Treuhand GmbH
 Bahnhofstr. 7, 3123 Belp
 +41 (0) 31 812 23 00
info@jenni-immo.ch
www.jenni-immo.ch

Zu verkaufen ab sofort in **Gampelen BE**

2 luxuriöse Duplex-Wohnungen

Wohnfläche 235 m²
 3 Terrassen 107 m²
 Verkaufspreis Fr. 1'340'000.-

Wohnfläche 228 m²
 2 Terrassen 73 m²
 Verkaufspreis Fr. 1'275'000.-
 mit je einer Doppelgarage
 Verkaufspreis Fr. 60'000.-
 Fertigstellung nach Wunsch des Käufers.

Kontakt: cpsservices@bluewin.ch
Telefon 079 238 86 57

RE/MAX

Kostenlose Schätzung

Falls Sie sich mit dem Gedanken befassen, Ihre Immobilie zu verkaufen, dann helfe ich Ihnen gerne mit einer **KOSTENLOSEN SCHÄTZUNG**.

Der Profi bringt Profit!

N. Regez
 Tel. 079 215 57 27
n.regez@remax.ch

Zu vermieten in **Helgisried** per sofort

4 1/2-Zimmer-Wohnung

sonnige, grosse Wohnung mit Estrich, Balkon, Keller, EHP + AAP, 2 WC mit Dusche und Badewanne. Kinderfreundlich und Bushaltestelle vor dem Haus.
 Netto-Zins: Fr. 1100.- +EHP+AAP+NK.

Kontakt: H.R. Guggisberg, 033 345 27 27

Zu vermieten in **Niedermuhlern Längenberg** ab 1. Oktober 2016 oder nach Vereinbarung

5 1/2-Zimmer-Wohnung

mit Küche, Geschirrspülmaschine, Glaskeramik, Granitabdeckung, Platten, Parkett, Bad und WC, Waschmaschine, Tumbler, Keller, Garage; nahe ÖV; Keine Haustiere. Miete Fr. 2080.-.

Tel. 033 654 00 63

Erstvermietung an der **Belpbergstrasse 26 A-D** in Münsingen.

Nehmen Sie sich Zeit – erfahren Sie,
 warum beim Eintreten in die hochwertigen, mit viel Gespür ausgebauten und lichterfüllten 2 1/2- und 3 1/2- Attikawohnungen, 3 1/2- und 4 1/2- Gartenwohnungen oder 4 1/2- Etagenwohnungen spontan gute Laune entsteht.

Mehr verraten wir Ihnen gern am **Donnerstag oder Freitag**.

Giessenpark-Besichtigung

Donnerstag+Freitag,
 11. und 12. August 2016, 17.00 - 19.00 Uhr




Giessenpark
 Münsingen | property to rent

www.giessenpark-rent.ch

visana
 Rundum gut betreut.

Beratung | Vermietung:
Telefon 031 357 98 77

Dr. med. Thomas Locher in Riggisberg freut sich bekannt zu geben, dass das Praxiszentrum seit 1. August 2016 neu ergänzt wird durch

Frau Dr. med. Natascha Deloséa
 Fachärztin für Allgemeine Innere Medizin
 spez. Geriatrie (Altersmedizin) FMH

Bisherige Tätigkeit und Weiterbildung

- 2001 Arztdiplom (Medizinstudium an der Universität Bern)
- Kinderchirurgie Inselspital Bern bei Prof. Dr. med. G. Kaiser
- Innere Medizin Regionalspital Aarberg bei Dr. med. T. Ritschard
- Geriatrie Universitätsklinik Bern, Spital Netz Bern Ziegler bei Prof. Dr. med. A. Stuck
- Psychiatrisches Zentrum Münsingen, Gerontopsychiatrie bei Dr. med. R. Ineichen
- Praxis für Allgemeinmedizin, Riggisberg bei Dr. med. T. Locher
- 2011 Erwerb Facharzttitel Allgemeine Innere Medizin
- Geriatrie Universitätsklinik Bern, Geriatrie Rehabilitation, Spital Belp
- Geriatrie Universitätsklinik Bern, Ambulante Rehabilitation und Memory Klinik
- 2015 Erwerb Schwerpunkttitel Geriatrie
- Berner Spitalzentrum für Altersmedizin, Siloah, Gümligen bei Dr. med. J. Lory und Dr. med. M. Bürge, Ambulante Rehabilitation und Memory Klinik

Sprechstunde: Montag, Dienstag und Donnerstag jeweils ganzer Tag. Hausbesuche bei Bedarf. Aufnahme neuer Patienten ohne bisherigen Hausarzt ist limiert möglich.

Praxis Sonne

Dr. med. T. H. Locher und Dr. med. N. Deloséa
 Sonnenweg 1, 3132 Riggisberg
 Tel. 031 809 17 17

046166J

STELLENMARKT



**FRÜHAUFSTEHER AUFGEPASST
 NEBENVERDIENST**

Wir suchen per sofort in Ihrem Wohngebiet zuverlässige und motivierte Mitarbeitende für die Zustellung von abonnierten Zeitungen an Werk- oder Sonntagen.

- Arbeiten Sie gerne selbstständig?
- Sind Ihnen Einsätze an Werktagen (Mo-Sa) zwischen 05.00 Uhr und 06.30 Uhr oder Sonntagen zwischen 05.00 Uhr und 07.30 Uhr möglich?
- Sind Sie zuverlässig, wetterfest und fit?
- Können Sie sich in Deutsch verständigen und lesen?

Ihre Chance, Ihr Monatsbudget etwas aufzupolieren:
 Falls Sie alle Fragen mit «Ja» beantwortet haben, sind Sie bei uns genau richtig. Weitere Informationen erhalten Sie auf unserer Homepage www.prestoag.ch.

Melden Sie sich am besten noch heute bei uns!

Presto Presse Vertriebs AG
presto.be@prestoag.ch
 058 448 07 07



9567P



Gemischte Gemeinde Rueschegg
www.rueschegg.ch

Der Forstbetrieb Rueschegg hat per Sommer 2017 eine freie Lehrstelle als

Forstwartin / Forstwart

anzubieten.

Interessierst Du Dich für die Natur und magst körperliche Arbeit?

Bist Du aufgestellt, motiviert und teamfähig?

Mindestens eine Schnupperlehre in unserem Forstbetrieb ist zwingend für eine allfällige Anstellung.

Bewerbungen mit Lebenslauf, Zeugniskopien und Lernbericht sind bis 31. August 2016 zu richten an die:

Gemeindeverwaltung Rueschegg
 Vermerk «Lehrstelle Forst»
 Hirschhorn 298a
 3153 Rueschegg Gambach

9513S

1.70
statt 2.30

Emmi Caffè Latte
div. Sorten, z.B. Macchiato, 2,3 dl

-26%

8.90
statt 11.90

Frisco Extrême Cornets
div. Sorten, z.B. Erdbeer/Vanille, 6er-Pack

-25%

2.95
statt 3.95

Emmi Mozzarella
div. Sorten, z.B. Stange in Lake, 225 g

-25%

1.50
statt 2.30

Galia Melonen
Spanien, Stück

-34%

3.90
statt 6.20

Peperoni rot/gelb
Niederlande, kg

-37%

3.95
statt 5.20

Agri Natura St. Galler Bratwurst
2 x 130 g

-30%

1.95
statt 2.85

Agri Natura Schweinskoteletts
100 g

-30%

Ab Mittwoch
Frische-Aktionen

Volg Aktion

Montag, 8. bis Samstag, 13.8.16

7.20
statt 9.10

Pantène Shampoo
div. Sorten, z.B. Anti-Schuppen, 2 x 250 ml

17.95
statt 30.20

Persil
div. Sorten, z.B. Color Gel, Flasche, 3,212 l, 44 WG

-40%

13.95
statt 20.40

Sun
div. Sorten, z.B. All in 1, Gel, Lemon, 2 x 24 WG

-31%

10.70
statt 15.20

Wernli Biscuits
div. Sorten, z.B. Choco Petit Beurre au lait, 4 x 125 g

-29%

11.40
statt 14.30

Ovomaltine Crisp Müesli
2 x 500 g

4.60
statt 5.80

Thomy Mayonnaise
div. Sorten, z.B. à la française, 2 x 265 g

2.80
statt 3.50

Volg Gemüsekonserven
div. Sorten, z.B. Russischer Salat, 2 x 260 g

4.95
statt 6.90

Evian Mineralwasser
ohne Kohlensäure, 6 x 1,5 l

-28%

7.95
statt 9.95

Eve
div. Sorten, z.B. Litchi, 4 x 27,5 cl

4.50
statt 5.75

Rosato di Toscana IGT
Italien, 75 cl, 2014

Jahrgangsänderung vorbehalten

4.60
statt 5.60

FIZZERS
2 x 200 g

1.40
statt 1.70

VOLG TEE
div. Sorten, z.B. Fencheltee, 20 Beutel

5.75
statt 6.80

VOLG RAVIOLI
div. Sorten, z.B. 2 x 870 g

9.90
statt 12.-

FLAUDER
6 x 1,5 l

5.50
statt 6.50

VOLG KATZENFUTTER IN SAUCE
12 x 100 g

5.45
statt 6.45

RIO MARE THUNFISCH
div. Sorten, z.B. Thon in Olivenöl, 3 x 52 g

14.40
statt 16.95

GILLETTE VENUS SPA BREEZE
Klingen, 4 Stück

In kleineren Volg-Verkaufsstellen evtl. nicht erhältlich

Alle Ladenstandorte und Öffnungszeiten finden Sie unter www.volg.ch.
 Dort können Sie auch unseren wöchentlichen Aktions-Newsletter abonnieren. Versand jeden Sonntag per E-Mail.
 Druck- und Satzfehler vorbehalten.



STELLENMARKT



Wir planen und bauen Schaltanlagen und Steuerungen

Für unsere Geschäftspartner sind wir die Fachspezialisten für Entwicklung und Bau von elektrotechnischen Ausrüstungen. Als Zulieferbetrieb betreuen wir einen breiten Kundenkreis, von Maschinen- und Anlagebauern, über Betreiber von Produktionsanlagen, hin bis zu Stromlieferanten und Elektroinstallateuren.

Per August 2017 suchen wir eine motivierte Lernende/einen motivierten Lernenden als

Automatikerin EFZ/Automatiker EFZ

oder

Automatikmonteurin EFZ/Automatikmonteur EFZ

Du arbeitest in einem Produktionsteam zur Herstellung von Schaltanlagen und Steuerungen. Die vier- bzw. dreijährige Ausbildung in unserem Betrieb wird durch die Berufsfachschule und Ausbildungsblöcke in Partnerfirmen unterstützt.

Deine Tätigkeiten umfassen:

- Mechanischer Aufbau von Schaltanlagen und Steuerungen
- Verdrahten, Verkabeln und Verkupfern
- Bestücken, Löten und Konfektionieren
- Individuelle Einzelfertigung und Serienbau
- Transporte zu Kunden und Montagen vor Ort
- Um- und Ausbauten bei Kunden

Deine Voraussetzungen sind:

- Abschluss der Sekundar- oder Realschule
- Gute schulische Leistungen in den naturwissenschaftlichen und mathematischen Fächern
- Handwerkliches Geschick
- Fähigkeit zu selbstständigem und gewissenhaftem Arbeiten
- Ausdauer und Konzentrationsvermögen

Gerne sind wir bereit, dir mit einer Schnupperlehre einen Einblick in die interessanten Berufe sowie unseren modernen Betrieb zu ermöglichen.

Fühlst du dich angesprochen?

Dann sende uns deine Bewerbung mit Motivationsschreiben, Lebenslauf, Foto, Schulzeugnissen und Multicheck bis 31. August 2016.

Bürki Electric AG, Herr Jonas Dätwyler
Schwäbismattweg 8, 3613 Steffisburg
www.buerki-electric.ch

5566168TKA



Mit knapp 5'000 Mitgliedern hat die Kirchgemeinde Schwarzenburg eine mittlere Grösse. Das Kirchgemeindehaus steht mitten im Dorf Schwarzenburg.

Schwarzenburg BE ist ein regionales Zentrum von kantonaler Bedeutung zwischen Bern und Freiburg. Die Dörfer Albligen, Lanzenhäusern, Mamishaus, Milken und Schwarzenburg machen die Gemeinde ebenso attraktiv wie die gute Erschliessung, das Schloss und der Naturpark Gantrisch.

Unsere bisherige Stelleninhaberin unternimmt den Schritt in die Selbstständigkeit. Deshalb suchen wir per **1. November 2016** oder nach Vereinbarung eine fachkompetente Persönlichkeit als

Finanzverwalter / Finanzverwalterin (60%)

Aufgabenbereiche:

- Buchführung und Vermögensverwaltung
- Finanzplan, Budget und Jahresrechnung
- Verpflichtungskreditkontrolle
- Rechnungsstellung und Inkasso
- Personalwesen, Versicherungen
- Liegenschaftsadministration

Wir bieten Ihnen:

- Zeitgemässe Anstellungsbedingungen nach kantonalem Recht
- Abwechslungsreiche und vielseitige Tätigkeit
- Hohe Selbstständigkeit
- Flexible Arbeitszeiten
- Betrieb mit einem guten Teamgeist

Ihr Profil:

- Abgeschlossene kaufmännische Ausbildung
- Idealerweise Fachausweis im Finanz- und Personalwesen
- Mehrjährige Berufserfahrung, wenn möglich im Verwaltungsbereich
- Bereitschaft zu Abendterminen
- Mitglied einer Landeskirche

Fühlen Sie sich angesprochen? Dann freuen wir uns auf Ihre schriftliche Bewerbung bis am **19. August 2016** an die Präsidentin der Ev.-ref. Kirchgemeinde Schwarzenburg, Ursula Hirter, Junkerngasse 13, Postfach 77, 3150 Schwarzenburg.

Für weitere Auskünfte stehen Ihnen folgende Personen gerne zur Verfügung:
Die Finanzverwalterin Elisabeth Spack
Tel. 031 731 42 11 - elisabeth.spack@refbejus.ch

Die Präsidentin Ursula Hirter
Tel. 031 731 02 24 - ursula.hirter@bluewin.ch

95515



Gemischte Gemeinde Rüschegg
www.rueschegg.ch

Die Gemeindeverwaltung Rüschegg hat per Sommer 2017 eine freie

Lehrstelle Kauffrau / Kaufmann
Ausbildungsprofil E / ev. B

anzubieten.

Interessierst Du Dich für einen lebhaften, dienstleistungsorientierten Verwaltungsbetrieb, bist Du gerne mit Leuten in Kontakt und hast Freude an der Arbeit mit dem PC, so können wir Dir einiges bieten.

Du bist aufgestellt, lernbegierig und verfügst über eine Sekundarschulausbildung oder Realschulausbildung mit 10. Schuljahr.

BewerberInnen, welche in die engere Auswahl kommen, werden zu einem Schnuppertag eingeladen.

Handschriftliche Bewerbungen mit Lebenslauf, Zeugniskopien und Lernbericht sind bis 31. August 2016 zu richten an die:

Gemeindeverwaltung Rüschegg
Vermerk «Lehrstelle KV»
Hirschhorn 298a
3153 Rüschegg Gambach

95125



Die Gemeindeverwaltung Schwarzenburg bietet auf August 2017 eine

Lehrstelle als Kauffrau / Kaufmann

an.

Die vielseitige Lehre bei unserer Verwaltung führt dich während drei Jahren durch die verschiedenen Abteilungen (Einwohnerdienst, Bauverwaltung, Finanzverwaltung, Sozialdienst und Gemeindschreiberei). Du lernst die grundlegenden Abläufe einer Gemeinde kennen. Du kommst mit der Bevölkerung in Kontakt und arbeitest häufig am PC.

Wir suchen eine motivierte Persönlichkeit mit guter Schulbildung (Sekundarschule oder Realschule mit berufsvorbereitendem Schuljahr). Bist du interessiert? Dann sende deine handschriftliche Bewerbung mit Lebenslauf, Foto, Zeugniskopien, Lernberichten und allfälligen Multicheckresultaten bis Dienstag, 30. August 2016 an die Finanzverwaltung Schwarzenburg, mit dem Vermerk «KV-Lehrstelle», Bernstrasse 1, Postfach 68, 3150 Schwarzenburg.

Weitere Auskünfte erteilt dir Nicole Marte, Finanzverwalterin, Telefon 031 734 00 31.
Gemeindeverwaltung Schwarzenburg

95375



GROWE
Hausschwammernienungen
Schimmelpilzbekämpfungen
Holzschadlingsbekämpfungen
GROWE Holzschutz AG, 3123 Belp
www.grove.ch/info@grove.ch

Grove Holzschutz AG ist ein führendes Unternehmen der Bautenschutztechnik. Unsere spezialisierten Mitarbeiter bekämpfen Holzschädlinge und Hausschwammbefall in der ganzen Schweiz.

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir:

Mitarbeiter für den Baustelleneinsatz

- Sie haben bereits Erfahrung im Baugewerbe (Holzbau, Dachdeckerei, Malerei, etc) und sind bereit dazu zu lernen
- Sie sind flexibel und schätzen die Arbeit in einem eingespielten Team
- Sie verfügen über einen PW-Führerausweis
- Sie sind bereit für Einsätze in der ganzen Schweiz

Wir bieten Ihnen einen sicheren und abwechslungsreichen Arbeitsplatz mit zeitgemässer Entlohnung und guten Sozialleistungen.

Eintritt per sofort oder nach Vereinbarung.
Interessiert? Dann melden Sie sich mit einer schriftlichen Kurzbewerbung bei:

GROWE Holzschutz AG, Haltenweg 3, 3123 Belp
info@grove.ch

288236M



SANATHEC AG
Sanitäre Installationen - Heizungen
Spenglerei - Blitzschutzanlagen
Moosstrasse 3
3126 Kaufdorf
Tel. 031 809 26 16 Fax. 031 802 10 46
www.sanathec.ch info@sanathec.ch

Zu unserer Unterstützung suchen wir :

**Haustechniker/-in Sanitär,
Spengler-Heizungsbranche**

Haben Sie bereits die nötige Erfahrung ? Oder haben Sie den Willen, die nötigen Erfahrungen zu sammeln ? Wir unterstützen Sie.

Vom ersten Planungsschritt bis zur Fertigstellung, betreuen Sie Haustechnikprojekte selbstständig oder mit Begleitung.

Sind Sie interessiert? Für Fragen stehen wir gerne zur Verfügung und freuen uns auf Ihre Bewerbung.

Sanathec AG, Moosstrasse 3,
3126 Kaufdorf, Tel. 031 809 26 16 oder
per E-Mail : info@sanathec.ch

046190J



031 371 1111

Werden Sie Taxifahrer, Taxifahrerin im Haupt- oder im Nebenberuf! Wir führen Ausbildungskurse durch. Rufen Sie uns an. Wir orientieren Sie unverbindlich.

www.baerentaxi.ch

005-13954



RIGGISBERG
Riggisberg ist eine lebendige Gemeinde mit rund 2500 Einwohnern und Einwohnerinnen. Die Gemeinde ist mit ihrem vielfältigen Angebot ein attraktiver Wohn- und Arbeitsort. Als regionales Zentrum erbringen wir unsere Dienstleistungen unter anderem auch für umliegende Gemeinden.

Für die Gemeindeschreiberei suchen wir ab sofort oder nach Vereinbarung

eine Kauffrau bzw. einen Kaufmann (30 - 40 %)

Ihre Hauptaufgaben

- Telefon-, Schalterdienst, Kundenbetreuung
- Redaktion des Riggisberger Info inkl. Akquirieren von Werbeaufträgen
- Organisation von Anlässen wie Jungbürgerfeier, Personalabend, Informationsveranstaltungen etc.
- Mitarbeit Einwohner- und Fremdenkontrolle
- allgemeine Aufgaben der Gemeindeschreiberei

Ihr Profil

- abgeschlossene kaufmännische Ausbildung
- idealerweise Berufserfahrung auf einer Gemeindeverwaltung
- rasche Auffassungsgabe, selbstständige und zuverlässige Arbeitsweise sowie Belastbarkeit
- gute mündliche und schriftliche Kommunikationsfähigkeit
- organisatorische Fähigkeiten
- Teamfähigkeit

Unser Angebot

- eine vielseitige, selbstständige und spannende Tätigkeit
- flexible Arbeitszeiten
- Zusammenarbeit in einem motivierten Team mit moderner Infrastruktur und angenehmem Arbeitsklima
- Besoldung und Anstellung nach dem Personalreglement der Einwohnergemeinde Riggisberg

Sind Sie interessiert? Dann erwarten wir Ihre schriftliche Bewerbung mit den üblichen Unterlagen bis spätestens Mittwoch, 31. August 2016.

Die Bewerbung ist an die Gemeindeverwaltung Riggisberg, Vermerk «Stellenbewerbung», Vorderer Gasse 2, 3132 Riggisberg, zu adressieren. Karin Lüthi, Gemeindeschreiberin, Telefon 031 808 01 33, erteilt gerne weitere Auskünfte.



Behaltet mich so in Erinnerung,
wie ich in den schönsten Stunden
mit Euch beisammen war

I auer Stiui hei mir vo üsere liebe Mueter, Schwiegermueter, üsem Grosi u
Urgrosi Abschied gno.

Mina Hostettler-Schwab

28.12.1921 - 04.08.2016

Nach eme länge Läbe het äs i Friede chönne ischlafe. Mir si glücklech, dass ds
Grosi so lang üses Dasii bericheret het u geng für üs da gsi isch. Mir wärdes
vermisse.

Hans u Denise Hostettler
Ruedi u Erika Hostettler
Ernst Hostettler u Marianne Hess
Ruth u Peter Schaffer-Hostettler
mit ihrne Familie

Mir danke aune wo ihm i Liebi u Fründschaft begänet si, wo ihm Zyt gschänkt
u mit emene Bsuech Fröid gmacht hei u nid zletscht de Mitarbeitende vom
Pflegezäntrum Schwarzeburg, wo ihns mit Liebi u Wärschetzig betreut hei.

Truuradrässe: Ruth Schaffer, Papiermühlestrasse 17J, 3014 Bern

9559S

Todesanzeige

*Schlicht und einfach war dein Leben,
treu und fleissig deine Hand.
Möge Gott dir Ruhe geben,
dort im neuen Heimatland.*

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von unserem Bruder, Schwager,
Onkel und Götti

Hans Krebs

9. November 1928 – 6. August 2016

Er ist nach kurzer, schwerer Krankheit in der Nacht auf Sonntag eingeschlafen.

In stiller Trauer

Traueradresse:
Anna Portner
Dorfstrasse 13A
3127 Lohnstorf

Anna Portner-Krebs
Ida Joder-Krebs
Pauline Aeberhard-Krebs
und Anverwandte

Die Beerdigung, zu der Sie freundlich eingeladen sind, findet am Freitag,
12. August 2016 auf dem Friedhof Kirchenthurnen statt.
Gebet um 14.00 Uhr bei der Aufbahrungshalle.
Anschliessend Trauergottesdienst in der Kirche.

9573S

046186J

*Man sieht die Sonne langsam untergehen
und erschrickt doch, wenn es dunkel wird.*

In Liebe und Dankbarkeit haben wir im Familienkreis Abschied genommen von unserer Mutter,
Schwiegermutter und Grosi

Hanna Stucki-Messerli

Sie ist im 95. Lebensjahr friedlich eingeschlafen.

Wohnheim Belp
Früher Eisselweg 21

Kurt und Ursula Stucki-Aebi
und Kinder
Therese und Ernst Blatter-Stucki
und Kinder

Traueradresse
Therese Blatter-Stucki
Dorf 16c, 3126 Gelterfingen

Ein liebes Dankeschön dem Wohnheim Belp.

9562S

046184J

*Von guten Mächten wunderbar geborgen,
erwarten wir getrost, was kommen mag.
Gott ist bei uns am Abend und am Morgen
und ganz gewiss an jedem neuen Tag.*

Dietrich Bonhoeffer

Ernst von Allmen

15.8.1929 - 3.6.2016

Herzlichen Dank für die grosse Anteilnahme, die vielen tröstenden Worte, die herzlichen
Umarmungen, die Trauerkarten, die Blumen, die Beileidsbekundungen, die Spenden für die
Krebsliga und die vielen Zeichen der Verbundenheit, die wir beim Heimgang unseres lieben
Vatis erfahren durften.

All eure Grüße und euer Mitgefühl haben uns tief bewegt und berührt. Unser Dank gilt auch Herrn
Pfarrer Heinrich Voegeli für die würdige Gestaltung der Trauerfeier und die tröstenden Worte sowie
der Organistin Frau Dora Widmer für die musikalische Mitgestaltung der Trauerfeier.
Herzlichen Dank an Herrn Dr. med. Ueli Keller und an das Pflegepersonal des Lindenhospitals
für die liebevolle Betreuung und Pflege.
Ein besonderer Dank gilt allen Weggefährten von Ernst, welche ihm stets zur Seite standen.

Rechthalten, im August 2016

Die Trauerfamilie

Wir danken herzlich

für die herzliche Anteilnahme und die vielen Zeichen der
Verbundenheit, die wir beim Abschied von unserem lieben

Christian Messerli

erfahren durften. Sie haben uns tief bewegt und getröstet.

Unser Dank gilt:

- Herrn Pfarrer Michel Willemin für die einfühlsamen und sehr persönlichen Abschiedsworte.
- Frau Dora Widmer für die musikalische Begleitung.
- Herrn Anton Wyss für seine hilfreichen Bestattungsdienste.
- Den Aerzten und dem Pflegepersonal des Tiefenauspitals Bern.
- Der Heimleitung und den Mitarbeitern der Stiftung Tannacker sowie den Wohngruppen, dem Atelier und speziell der Gruppe Gelb, das Chrigi's zweites zu Hause war.
- Dem Heimarzt Herrn Dr. Mauron und Frau Dr. Schneider für die jahrelange Betreuung.
- Allen, die Chrigi in seinem Leben liebevoll begegnet sind und die ihn auf seinem letzten Weg begleitet haben.
- Für die Blumen, die tröstenden Worte und Karten sowie die Spenden zu Gunsten der der Stiftung Tannacker.

Belpberg, im August 2016

Die Trauerfamilien



140471M



Bestattungsdienst Schwarzenburgerland

Hans-Ulrich Hürst 3148 Lanzenhäusern Tel. 079 651 15 47 / 031 731 03 57

Unsere
Dienstleistungen:

- Unterstützung bei der Wahl der Bestattungsart
- Zurechtmachen und Ankleiden der/des Verstorbenen
- Einbetten und Aufbahnen nach Ihrem Wunsch
- Besorgen der Blumen, des Sarg- und Grabschmuckes
- Erledigen der Formalitäten in Ihrem Auftrag

Diskretion und Einfühlungsvermögen sind für uns selbstverständlich.

7545S



Jürg und Iris Beutler, Bestattungsdienst

freundlich, familiär und kompetent

031 819 88 20

www.beutlerbestattungen.ch

Wir senden Ihnen gerne unverbindlich unsere Broschüre.

045132J



031 819 10 90

Arche Bestattungen GmbH

Belp, Mühlethurnen, Gürbetal
Grubenstrasse 3

3123 Belp

www.arche-bestattungen.ch



Würdevolle und achtsame Begleitung im Trauerfall

039895J



Bei Todesfall: Wir sind für Sie da

- **Gilgen, Schreinerei, 3123 Belp**
Telefon 031 819 02 37, Natel 079 228 06 00
- **Gebr. Wyss, Bestattungen, 3124 Belpberg**
Telefon 031 819 04 09, Natel 079 209 02 59
- **H. Berger, Bestattungsdienst, 3087 Niedermuhlern**
Telefon 031 819 85 69, Natel 079 810 84 00

000183J



Bestattungsdienst Zbinden

Bestatter mit eidg. Fachausweis
Erfahren - Kompetent - Würdevoll

Heubach 472b Freiburgstrasse 2
3154 Rüscheegg 3150 Schwarzenburg
078 847 69 88 078 600 94 75
www.bestattungsdienst-zbinden.ch



Mitglied des
Schweiz. Verbandes
der Bestattungsdienste



märit
Schwarzenburg
Nächsten Donnerstag
www.schwarzenburg.ch

Reformierte Kirche Silvapiana
Samstag, 6. August 2016, 20.15 Uhr
Kirche Wahlern 3150 Schwarzenburg
Samstag, 13. August 2016, 20.00 Uhr
Reformierte Kirche 3110 Münsingen
Sonntag, 14. August 2016, 16.00 Uhr

**Konzert des Sing-Wander-Chors
Vusch da l'Engiadina (Stimme Engadins)**

Nachdem die Sing-Wander-Woche während 10 Jahren in den Cinque Terre in Italien stattgefunden hat, ist der Sing-Wander-Chor im Sommer 2016 im Engadin zu Gast und hat den Namen Vusch da l'Engiadina bekommen.

Charles Gounod
Messe brève no. 7 in C aux chapelles
Franz Schubert
Intende voci

Weitere Werke von Bach, Dvorak, Rossini, Haydn
Ausführende:
Raphael Favre Tenor
Jan Pawel Nowacki Bass
Erzsèbet Achim Orgel
Chor Vusch da l'Engiadina: Projektchor mit Sänger/innen aus Bern und Umgebung und aus dem Oberengadin
Leitung: Markus Reinhard
Eintritt frei, Kollekte zur Deckung der Unkosten

Gemeindewahlen in Schwarzenburg
vom 28. August 2016

Die Ortsparteien von Schwarzenburg laden ein zum **Öffentlichen Anlass mit den Kandidierenden fürs Gemeindepräsidium für den Gemeinderat**

Moderation: Hansjürg Hubacher

Der Anlass findet statt am **Mittwoch, 17. August, 20 Uhr** in der Aula des Oberstufenzentrums (Einschlagweg)

Die Ortsparteien freuen sich auf zahlreiche Interessierte.

Fussballclub Rüscheegg
Sportplatz Wislisau

Samstag 13. August 2016
17.00 Uhr 5. Liga - FC Ticino / 1
12.00 Uhr Jun. Dc - SC Thörishaus / 3
13.30 Uhr Jun. Db - FC Sternenber / 3
15.00 Uhr Jun. Da - FC Weissenstein / 3
Mittwoch 17. August 2016 Cup
19.30 Uhr Jun. B - SV Lyss / 3

Spielplätze: 1 = Wislisau, 2 = Kaufdorf, 3 = Schwarzenburg
Weitere Infos unter: www.fcrueschegg.ch

**Zu verkaufen
Junghennen
verschiedene Farben**

**Fritz Burri
Borbezried 6
3152 Mamishaus
031 731 21 27**

**Jodlerklub Dählhölzli Bern
Gartenfest**
Rest. Schwarzwasserbrücke
Lanzenhäusern
Sonntag, 14. August 2016
Ab 13.30 Uhr (bei jeder Witterung)
grosse gedeckte Terrasse
Zwirbelet mit schönen Preisen
rassige Ländlermusik
Jodelliedervorträge

Freundlich laden ein:
Jodlerklub «Dählhölzli» Bern
Familie Leuenberger und das Personal

Restaurant Caroline
3154 Rüscheegg-Graben
Telefon 031 738 86 21

Betriebsferien
vom 15.08.2016 bis und mit 01.09.2016

Sonntag 14.08.2016 ab 17.00 Uhr Geschlossen
Ab 02.09.2016 freuen wir uns, sie wieder bei uns Begrüssen zu dürfen
Franziska und Werner Keiser und Personal

**WAS MAN TÄGLICH
BRAUCHT, MUSS
EINFACH GUT SEIN**

*Küchen, Badezimmer, Innenausbau
massgeschreinert für jedes Budget*

RÖTHLISBERGER
Die Schreinermanufaktur

*Eifach cho luege, lose u stuune bi üs im Schou-Ruum
ar Dorfstrass 1A im Härz vo Langnou im Ämmittau*

Garage Schönentannen GmbH

AUTOFIT
Carrosserie & Malerei

Thomas Riesen
Thunstrasse 78
3152 Mamishaus
Telefon 031 731 17 55
Natel 079 325 76 86

www.autofit-schoentannen.ch

Alles rund ums Auto

Räumungen
Häuser, Wohnungen,
Estrich, Keller usw.
besenrein/Abnahmegarantie
daniel.straubhaar@bluewin.ch
Natel 079 372 14 88

**Kaufe Fahrzeuge
aller Marken
ab Platz, Barzahlung.**
Telefon 079 680 04 05
El-Haddad-Autohandel

Wenn wir älter werden...
Hilfe im Haushalt, Betreuung und
Begleitung, Beratung für Betroffene
und Angehörige.
Team Sunneschyn Region Thun
Tel. 031 335 18 19

Inserate im Anzeiger Gesamtauflage: 18 671 Ex. (WEMF/SW beglaubigt)

***** Günstige Farbpreise! *****

Mit dem Anzeiger erreichen Sie ausnahmslos alle Haushaltungen in der Region Gürbetal Längenberg Schwarzenburgerland

Beispiel 2spaltig
(Breite 55 mm Höhe 40 mm)
Diese Inseratgrösse kostet Sie
Fr. 63.50 inkl. MWST schwarz/weiss

Diese Inseratgrösse kostet Sie
Fr. 78.95 inkl. MWST farbig

Beispiel 3spaltig
(Breite 84 mm Höhe 40 mm)
Diese Inseratgrösse kostet Sie
Fr. 95.25 inkl. MWST schwarz/weiss

Diese Inseratgrösse kostet Sie
Fr. 118.40 inkl. MWST farbig

Schicken Sie uns eine reprofähige Vorlage oder digitale Daten, oder faxen Sie einfach den Bestelltalon unter Angabe der Spaltenbreite und evtl. Höhe sowie Erscheinungsdaten mit Ihrem Text an untenstehende Adressen.

**Inseratenschluss: Dienstag, 8 Uhr, grosse Inserate ab 1/4 Seite, Montag, 12 Uhr.
Annahmeschluss kirchliche und amtliche Publikationen: Montag, 12 Uhr.**

Einsenden oder faxen an:
sohnverlag GmbH, Sonnenrain 17, 3150 Schwarzenburg, Tel. 031 731 35 90, Fax 031 731 35 92, E-Mail: anzeiger@sohnverlag.ch
oder
Jordi AG, Aemmenmattstr. 22, 3123 Belp, Telefon 031 818 01 11, Fax 031 819 38 54, E-Mail: anzeiger@jordibelp.ch

Text: _____

-spaltig, Höhe ca. mm -maliges Erscheinen, 1. Mal in Nr.

Name: _____ Telefon für evtl. Rückfragen _____

Rechnungsadresse: _____

Pz M
Psychiatriezentrum
Münsingen

Angehörigen-Treffen
Depression
Angst- und Zwangsstörung
Psychose
Alterspsychiatrie
Sucht

Jetzt anmelden!

**Eine grosse Belastung
für Angehörige.**

Wir bieten Angehörigen einen Rahmen für den Austausch unter fachlicher Leitung. Die Treffen finden ohne Patient/-innen statt, die Teilnahme ist kostenlos.

Daten / Zeit / 2016:	
Für Angehörige von Patient/-innen im Bereich Alterspsychiatrie	17./31.Aug., 14./28. Sept., 12./26. Okt. jeweils Mi 17.30 – 19.30 Uhr
Für Angehörige von Patient/-innen mit Psychosen	12./26. Okt., 9./23. Nov., 7. Dez. jeweils Mi 18.30 – 20.30 Uhr
Für Angehörige von Patient/-innen mit Persönlichkeits-, Depression- und Angsterkrankungen	19. Okt., 2./16./30. Nov., 14. Dez. jeweils Mi 18.30 – 20.30 Uhr
Für Angehörige von Patient/-innen mit einer Suchterkrankung	10. Aug., 14. Sept., 12. Okt., 9. Nov., 14. Dez. Zeit 19.30 – 21.30 Uhr

Ort: Psychiatriezentrum Münsingen, Hunzigenallee 1, 3110 Münsingen (wo nicht anders erwähnt)

Weitere Informationen und Anmeldungen unter
031 720 83 70 oder angehoerige.pzm@gef.be.ch

Zeltmission
Freie evangelische

Wir laden Sie herzlich ein zu den Vorträgen

in Belp

13. bis 21. August 2016

Veranstaltungsort:
Vihschauplatz Allmendweg in 3123 Belp
An den Wochentagen um 20.15 Uhr
an den Sonntagen um 14.00 Uhr

Sa. 13.	«Ich habe immer schon geglaubt!»*1
So. 14.	«Was macht den Menschen so wertvoll?»
Mo. 15.	«Ist Gott wirklich an allem schuld?»
Di. 16.	«Ein Exit, der sich lohnt?»*2
Mi. 17.	«...mein böses Herz... was tun?»
Do. 18.	«Welches ist die wichtigste Entscheidung des Lebens?»
Fr. 19.	«Angst vor der Zukunft?»
Sa. 20.	«Der sichere Weg, der mich vor der Hölle bewahrt?»
So. 21.	«Wenn Gott den Glauben prüft...»

*1 Dieser Vortrag wird auf Englisch und Tigrinya übersetzt.
*2 Dieser Vortrag wird auf Englisch und Persisch übersetzt.

Autoabholdienst:
Für die Kinderstunden und die Abendveranstaltungen kann der Autoabholdienst beansprucht werden!
Telefon 032 / 512 30 32

Kinderstunde jeweils um 16.30 vom 15. bis 19. August 2016
Freundlich lädt ein: Freie evangelische Zeltmission

BEGEGNE JESUS CHRISTUS

Kaufe Ihr Auto

Sofortige Bezahlung
Tel. 031 781 16 61

KNIE
SCHWEIZER NATIONAL-CIRCUS

DAVID SMILE
LARIBLE

VORVERKAUF:
ticketcorner.ch
knie.ch

12. – 24. August
BERN
Allmend

EP:Balsiger
TV-Video-HiFi-Sat-Multimedia.

Bernstrasse 4 3125 Toffen
Tel. 031 819 32 03

**Beratung
Lieferung
Installation
Reparaturen**

Service macht den Unterschied

BENOREX
Carreisen | Charter Bus

Ihr zuverlässiger Partner für:

- Vereinsreisen und Firmenausflüge
- Tages- und Mehrtagesfahrten
- Schulreisen / Studienreisen im In- und Ausland

Für Anfragen und Offerten
www.benorex-carreisen.ch
oder 079 579 59 09 / 031 809 17 67, info@benorex-carreisen.ch
Hans-Ulrich Nyffeler, Grabenstrasse 17 3132 Riggisberg / 3006 Bern

Günstige und sorgfältige Reparaturen von Pendulen, Wand- und Tischuhren, Schmuck, Schmuckänderungen, etc.

Auf diversen ausgestellten Markenuhren und Schmuck erhalten Sie 10–30% Rabatt

Grosse Auswahl an modernen und günstigen Trauringen.

Ankauf von Altgold, Silber, etc.

Uhren + Bijouterie Nussio GmbH
A. + M. Brühlhart, 3185 Schmitten
Telefon 026 496 23 77

CREATI-F MUSIC GmbH

Klavierstimmungen und -service in Ihrer Region!

Tel. 079 223 82 35 - www.klavierstimmungen.ch

Kopfschmerzen? Migräne? Nacken-, Schulter-, oder Kreuzschmerzen? Bandscheibenvorfall? Muskelverspannungen? usw....

Atlaszentrierung

Nach Bruno Tanner
Der Atlas ist der oberste Halswirbel. Ist der Atlas im Zentrum, ist der Mensch im Zentrum.

Hansueli Binggeli, Atlastherapeut
Jägerheimweg 270 B, 3123 Belp
079 522 14 74
www.atlaswirbel-therapie.ch

Der Kandidat fürs Gemeindepräsidium!

Herzliche Einladung:
Jede Woche eine andere Begegnung mit Stefan Oester

bewährt
erfahren
innovativ

Mal für Mal eine gute Wahl

Stefan Oester
wieder in den Gemeinderat!
» als Gemeindepräsident &
» als Gemeinderat

EDU+UDF
Eidgenössisch-Demokratische Union
Union Démocratique Fédérale
Unione Democratica Federale

Gemeindewahlen Belp
25. September 2016

Liste 4

Liebe Belperinnen und Belper, gerne lade ich Sie ein, um Ihre Fragen zu beantworten. Anders, spontan so wie ich bin. Ich freue mich, mit Ihnen persönlich auszutauschen.

Di, 16. August 2016 von 18.15 bis 20 Uhr **Schwellihütte**
Abendspaziergang ab Parkplatz Campagna 18 Uhr

Die Anlässe sind witterungsunabhängig. Auskunft Tel. 079 222 77 60
Weitere Infos unter www.oinst.ch/politik

BETRIEBSFERIEN
14.8. – 4.9.

SWISS MILITARY
BY CHRONO

BIJOUX
wolf

3132 RIGGISBERG
TELEFON 031 809 17 05

beschriftete Gerüstblachen

WERBETECHNIK CH
SIGENTHALER AG

Tel. 031 812 15 15 * info@werbetechnik.ch

Bezahle für **Abbruch- und Unfallwagen**

Occasion-Autos
Kaufen wir bar

Messeri
Autoverwertung
Gürbetal GmbH

3126 Kaufdorf,
Tel. 031 809 06 16

Zu verkaufen direkt ab Hof

- Stangenbohnen
- Rüebli
- Lauch
- Kabis

Familie A. Stucki
079 651 82 83

OPENAIR-LOTTO

Sonntag, 14. August 16

24-er-LOTTO
im Restaurant Guntelsey
in 3608 Allmendingen Thun

Spielbeginn um 13.30 Uhr
Kassenöffnung 12.30 Uhr
gespielt wird mit Tageskarten oder Einzelkarten (Jetonkauf)

1 Reihe - 2 Reihen - ganze Karte
Bei schlechtem Wetter kann auch im Restaurant gespielt werden.

Jackpot Fr. 4'150.--
24. Gang Fr. 1'000.--
alle Preise in COOP-Geschenkkarten

Freundlich laden ein:
Das U.H.U.-Lotto-Team mit Wirt

Zahn-Prothesen
Reparaturen

preiswert • schnell • kompetent

Notfalldienst
7x24h, wird umgelenkt

Stephan Müller
dipl. Zahntechniker

sollihofen Kreuzstrasse 4 031 911 10 12
Bern Brunnmattstr. 48 031 371 58 58
Solothurn Bürenstrasse 11 032 622 32 26

seit 15 Jahren
kostenlos
beratung

Tanzkurse

Salsa, Discofox, Rumba, Jive, Tango, Rock'n'Roll ...

Münchenbuchsee – Steffisburg – Uetendorf

www.chumchotanze.ch

FUSSBALLCLUB Belp
1922

klimag ag
luft- und wärmetechnik

BAUHAUS
wo's gut werden muss

www.fc.belp.ch

Spiele FC Belp, Sportanlage Giessenbad, Belp

Samstag, 13. August 2016
11.30 Uhr: Junioren Cb – SCI Esperia 1927
13.30 Uhr: 5. Liga – AS Italiana
16.00 Uhr: 3. Liga – FC Rubigen

Sonntag, 14. August 2016
10.30 Uhr: Junioren Ca – BeO Ost
12.30 Uhr: Junioren Ba – Team Bern Nord
14.30 Uhr: Junioren Bb – SC Thörishaus
16.30 Uhr: Frauen 4. L. – Femina Kickers Worb

Mittwoch, 17. August 2016
19.00 Uhr: Junioren Da – FC Ostermundigen a (Cup)

Öffnungszeiten Clubhaus: jeden Mittwoch ab 19.30 Uhr. Verpflegungsmöglichkeiten jeweils während den Spielen im Clubhaus oder beim Pergola-Kiosk

Peter Guggisberg

BAU Tel. 031 819 15 48
Belp Motel 079 218 45 66
Fax 031 819 82 15

Peter Guggisberg, Bau
Schafmattstrasse 13
3123 Belp

Umbauten
Renovationen
Kernbohrungen

zu vermieten

LKW 7,5 t

OESTER
AUTOMOBILE

Personenbusse
Transporter, Anhänger

Belp www.oab.ch | 031 819 61 75

zu den Spielen laden wir ein

SVKAUFDORF

Sa, 13.8.16/Sportplatz Kleematt
17.30 Uhr, 3. Liga – FC Münsingen a

Unser **NEUES CLUBHAUS** ist während und nach den Spielen für Sie geöffnet. Besuchen Sie uns und unterstützen Sie den SVK!
www.svkaufdorf.ch

Keramik Elia AG

PLÄTTLARBEITEN
NEU – UMBAU – REPARATUREN

BERATUNG
INDIVIDUELL UND PERSÖNLICH

SHOW ROOM
FÜR NEUE INSPIRATIONEN

ELIA
PLÄTTLI

www.keramikelia.ch

Zimmerwaldstrasse 15 | 3122 Kehrsatz | 031 961 36 00 | info@keramikelia.ch

klickdichfrei.ch

Geheimtipp passives Einkommen

www.klickdichfrei.ch

Postkarten,
Visitenkarten,
Flyer und
mehr.

Günstig, schnell
und einfach drucken!
Schau vorbei auf
www.printzessin.ch

printzessin.ch

TITELVERTEIDIGUNG MIT SPITZENKLASSE!

Morris Trachsler #53 ZSC Lions
im Team des SHC Belpa 1107

Finalturnier der Senioren
Sonntag, 14-08-2016 ab 1000h
Sportanlage Giessenbad in Belp

STREETHOCKEY DELUXE

www.shcbelpa.ch
Bild © ZSC Lions

Gantrisch-Kulturkalender

Mi 10. - Sa 13.8. jeweils 19 h, Schwarzenburg, Filmnächte, Programm unter: <http://www.kinoschwarzenburg.ch>

Sa 13.8. 20 h, Schwarzenburg, Kirche Wahlern, Konzert des Sing-Wander-Chors 2016 mit Orgelbegleitung, www.singen-wandern.ch

So 14.8. 16.30 h, Belp, Campagne Oberried, La Capricieuse mit Michaela Paetsch Neftel und Wieslaw Pipczyński, www.campagne-oberried.ch

bis 20.11. von 14 - 17 h an Sonntagen und allgemeinen Feiertagen Schwarzenburg, Regionalmuseum Schwarzwasser Natur bi üs - Wo der Hirsch röhrt und die Hummel brummt, www.regionalmuseum.com

www.GantrischKulturkalender.ch

ICE AGE - KOLLISION VORAUSS! 2D
Sa 13.08., So 14.08. & Mi 17.08. je 14.00h. D., ab 6 (6) J.

PETS 3D Deutsch, ab 0 Jahren*
Fr 12.08. 18.00h, Sa 13.08. und So 14.08. je 14.30h/17.30h, Mi 17.08. 14.30h
Was machen eigentlich unsere Haustiere, während wir ausser Haus sind...? Herrlicher Animationsfilm.

ROSALIE BLUM Franz. mit dt. UT
Fr 12.08. 17.30h, Sa 13.08. und So 14.08. je 17.00h
Vincent kennt sein Leben in- und auswendig... bis er der geheimnisvoll vertrauten Rosalie begegnet. Ab 12 (12) J.

GHOSTBUSTERS 3D
Do 11.08. bis Mi 17.08. tägl. 20.30h, D., ab 12 (14) J.
Sie retten die Welt vor allen möglichen Geistern – und sind endlich wieder zurück im Kino!

TONI ERDMANN
Do 11.08. bis Mi 17.08. tägl. 20.00h, D., ab 12 (12) J.
Zeitgemässe und sensible Vater-Tochter-Geschichte voller absurder Momente und Situationskomik.

* Unsere Eintrittspreise gelten für Kinder jeden Alters. Kindern unter 4 Jahren wird der Besuch von Kinovorführungen nicht empfohlen. Angegeben wird das Freigabe-Alter, in Klammern das empfohlene Alter.



Anfängerkurse JUDO, JU-JITSU (Selbstverteidigung) und KARATE

Unsere Kurse an der Gurbestrasse 1A, in 3125 Toffen (hinter Oldtimer-Galerie) dauern 8 Abende. Kurskosten Fr. 100.–

Der erste Kursabend kann als Schnupperlektion gratis besucht werden.

JU-JITSU	ab 10-jährig	Montag, 29. August 2016	18.05 bis 19.35 Uhr
JU-JITSU	ab 14-jährig	Freitag, 26. August 2016	20.00 bis 21.30 Uhr
JUDO	ab 7-jährig	Mittwoch, 31. August 2016	17.45 bis 19.15 Uhr
JUDO	ab 13-jährig	Mittwoch, 31. August 2016	19.15 bis 20.45 Uhr
KARATE	ab 6-jährig	Donnerstag, 25. August 2016	18:00 bis 19:15 Uhr
KARATE	ab 14-jährig	Dienstag, 23. August 2016	19:15 bis 20:30 Uhr

Infos JU-JITSU und JUDO: W. Schmied, 079 581 11 73, www.budoryu.ch

Infos KARATE: M. Fankhauser, 079 415 61 53, www.karate-toffen.ch

WAHRI LIEBI

FC THUN - GC ZÜRICH
Türöffnung 18.45 Uhr

DO 11.08.16 19.45 UHR

Stockhorn Arena

Tickets: www.fcthun.ch/ticketshop
Ochsner Sport im Panorama-Center sowie SportXX im Zentrum Oberland.

Info-Veranstaltung Coaching-Ausbildung
in Thun
25. August 2016, 19.00 Uhr
im Hotel Freienhof, Thun
Tel. 033 223 40 56
www.ilp-fachschule-thun.ch

GehrigStoren
Sonnenschutz, Licht- und Wetterschutz
Roland Gehrig, Mühleweg 2, 3132 Riggisberg, Tel. 031 809 20 50

filtra
Rollladen Storentechnik
Verglasungssysteme

Glashäuser | 3665 Wattenwil | T 033 356 16 06 | Wintergärten
Lamellen-/Raffstoren | Fensterladen | Verglasungssysteme | Beschattungen

Bar Ischgrotte
Nach der Sommerpause ist die Bar Ischgrotte am Freitag, 12. August 2016 Themenabend: Olympia wieder geöffnet.

Weitere Daten:
Samstag, 27. August
Freitag, 9. September
Freitag, 30. September

Bar Ischgrotte (beim Restaurant Adler, Mühlethurnen)

Speiserestaurant Gutenbrünnen

Mit der gutbürgerlichen Küche Eiger-, Mönch- und Jungfrau-Teller Rindshohrücken-Steak
Täglich frische Kalbsleber
Tel. 031 809 15 21

Sichlete
Sonntag, 14. Ougschte 2016
Ab de 11e i der Öchtle Riggisberg, siehe Wegweiser
Ungerhautig: Waldgass-Örgeler
Hamme, Züpfe, Bratwurscht u Hårdöpfusalat
Süesses u gnuetreiche isch parat,
Merängge mit Nidle, es Sichlete-Kafi u chli Wy,
was wei mir de no meh zum gmüetlech si!
Chömet doch zuenis, mir lade öich ganz härzlech i.
Jodlerchörl «Gantrisch» Riggisberg